

USB Mains Adaptor

Art.no 18-2697 Model SMP-600A-1-UK
36-4862 SMP-600A-1

Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact our Customer Services.

Safety

- This adaptor should only be repaired by qualified service technicians.
- The adaptor should not be taken apart or modified.
- Do not place the adaptor where there is a risk of it falling into water or other liquid.
- Do not subject the adaptor to impacts or vibrations.
- Do not short circuit the adaptor's output socket.
- Do not connect devices that use more than 2.1 A.
- Disconnect the adaptor from the mains when it is not in use.
- Make sure that the load device is turned off before connecting it to the adaptor.

Warning:

- Incorrect voltage or polarity can cause damage to connected devices.
- Turn off the connected device before connecting/ disconnecting the adaptor.
- Always check the polarity with a multimeter or similar instrument if you are in the least unsure.

Product description

Mains adaptor suitable for devices normally powered or charged via a USB port, max load 2.1 A. Comes with nine interchangeable connectors for, amongst other things, Micro USB type B (Smart Phones/Android phones), Mini USB, connectors for older phone models by Nokia, Samsung and Sony Ericsson. The mains adaptor can be used to charge iPod/iPad/iPhone if the original cable is used. Energy saving adaptor with auto shut-off which completely turns off the adaptor and draws no current if no device is connected.

Contents

- AC/DC mains adaptor
- USB cable
- 9 DC connectors for various devices.

Operation

1. Make sure that the current used by the connected device does not exceed 2.1 A.
2. Connect the USB cable to the adaptor.
3. Find out which of the adaptor's DC connectors fits your product (try the connectors for size while they are still loose). Join the DC charger connector to the adaptor's cable connector by pushing them together.
4. Make sure that the DC connector and the cable connector are securely pushed together.
5. Connect the DC connector to the load device. Make sure that the load device is turned off before connecting the DC connector.
6. Connect the adaptor to the mains, the LED should light up.
7. Turn the load device on.

Care and maintenance

Unplug the adaptor before cleaning it. Clean the adaptor using a soft, moist cloth and never use strong detergents or solvents.

Disposal

This product should be disposed of in accordance with local regulations. If you are unsure how to proceed, contact your local authority.

Specifications

Rated voltage	Input: 100–240 V AC, 50/60 Hz Output: 5 V DC, 2.1 A
Cable length	0.6 m

Batterieliminators med USB-uttag

Art.nr 18-2697 Modell SMP-600A-1-UK
36-4862 SMP-600A-1

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Produkten får endast repareras av kvalificerad servicepersonal.
- Produkten får inte demonteras eller ändras.
- Placera inte produkten så att den kan falla ner i vatten eller annan vätska.
- Utsätt inte produkten för stöt eller vibrationer.
- Kortslut inte produktens utgång.
- Anslut inte produkter som förbrukar mer än 2,1 A.
- Ta bort produkten ur eluttaget när den inte används.
- Se till att strömförbrukaren är avstängd innan den ansluts till produkten.

Varning!

- Fel spänning eller polaritet kan skada den anslutna produkten.
- Stäng av den anslutna produkten innan du ansluter/tar bort laddkontakten.
- Kontrollera polariteten med ett instrument om du är det minsta osäker!

Produktbeskrivning

Lämplig för apparater som normalt sett laddas eller drivs via en USB-port, max belastning 2,1 A. 9 utbytbara laddkontakter ingår för bland annat: Micro-USB typ B (Smart-Phone/Andriodtelefoner), Mini-USB, telefonkontakter för äldre Nokia Samsung och Sony Ericsson.

Eliminatorn kan användas för att ladda iPod/iPad/iPhone om original-kabeln används.

Energisparande teknik som gör att eliminators slås av helt och ej drar ström när den inte har någon förbrukare inkopplad.

Förpackningen innehåller

- Batterieliminators
- USB-kabel
- 9 utbytbara laddkontakter.

Användning

1. Kontrollera att strömförbrukningen för produkten som ska anslutas inte överskrider 2,1 A.
2. Anslut USB-kabeln till batterieliminators.
3. Prova ut vilken laddkontakt som passar till den produkt som ska anslutas (prova med laddkontakten lös). Tryck fast laddkontakten på kabelns kontakt.
4. Se till att laddkontakten och kabelns kontakt är helt hoptryckta.
5. Anslut laddkontakten till produkten. Se till att den är avstängd när du ansluter laddkontakten.
6. Sätt i batterieliminators i ett eluttag, lysdioden tänds.
7. Slå på produkten.

Skötsel och underhåll

Ta bort batterieliminators ur vägguttaget innan rengöring.

Använd en mjuk, lätt fuktad trasa för att rengöra laddaren.

Använd inte lösningsmedel eller starka rengöringsmedel.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Märkspänning Primär: 100–240 V AC, 50/60 Hz
Sekundär: 5 V DC, 2,1 A

Kabellängd 0,6 m

Batterieliminatør med USB-uttak

Art.nr. 18-2697 Modell SMP-600A-1-UK
36-4862 SMP-600A-1

Les brukerveiledningen nøye før produktet tas i bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Produktet må kun repareres av kyndig servicepersonell.
- Produktet må ikke demonteres eller forandres på.
- Plasser ikke produktet slik at det kan komme i kontakt med vann eller annen væske.
- Utsett ikke produktet for støt eller vibrasjoner.
- Eliminatørens utgang må ikke kortsluttes.
- Produkter som forbruger mer enn 2,1 A må ikke kobles til eliminatøren.
- Eliminatøren kobles fra strømuttaket når den ikke er i bruk.
- Påse at apparatet er slått av før det kobles til eliminatøren.

Advarsel!

- Feil spenning eller polaritet kan skade det tilkoblede produktet.
- Skru av det tilkoblede produktet før du kobler til eller fra ladekontakten.
- Kontroller polariteten med et instrument hvis du er det minste i tvil!

Produktbeskrivelse

Passer produkter som vanligvis lades eller drives via en USB-port. Maks belastning 2,1 A. Leveres med 9 utskiftbare ladekontakter for bl.a.: Micro-USB type B (SmartPhone/Andriodtelefoner), Mini-USB, telefonkontakter for eldre Nokia Samsung og Sony Ericsson. Kan også benyttes til lading av iPod/iPad/iPhone når man benytter originalkabelen. Energisparende eliminatør med teknikk som gjør at den slås av helt og ikke trekker strøm når det ikke er noen apparater koblet til den.

Forpakningen inneholder

- Batterieliminatør
- USB-kabel
- 9 stk. ladekontakter for bl.a. mobiltelefoner.

Bruk

1. Kontroller at strømførbruket for produktet som skal kobles til ikke overskrider 2,1 A.
2. USB-kabelen kobles til batterieliminatøren.
3. Prøv ut hvilken ladekontakt som passer til ditt produkt (prøv mens ladekontakten løs). Sett ladekontakten på kabelens kontakt.
4. Påse at batterikontakten og kabelenden er trykket godt sammen.
5. Ladekontakten kobles til produktet. Påse at strømførbrukeren er slått av når ladekontakten kobles til.
6. Koble eliminatøren til et strømuttak, og en lysdiode tennes.
7. Skru på produktet.

Stell og vedlikehold

Ta batterieliminatøren ut fra strømuttaket før rengjøring. Bruk en myk, lett fuktet klut til rengjøring av laderen. Bruk aldri løsemidler eller sterke rengjøringsmidler.

Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Ved usikkerhet, ta kontakt med lokale myndigheter.

Spesifikasjoner

Spenning Primær: 100–240 V AC, 50/60 Hz
Sekundær: 5 V DC; 2,1 A

Kabellengde 0,6 m

Muuntaja, jossa USB-liitäntä

Tuotenumero 18-2697
36-4862

Malli SMP-600A-1-UK
SMP-600A-1

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Turvallisuus

- Laitteen saa korjata vain valtuutettu huoltoliike.
- Älä pura tai muuta laitetta.
- Älä sijoita laitetta sellaiseen paikkaan, josta se voi tippua veteen tai muuhun nesteeseen.
- Älä altista tuotetta iskuille tai tärähdyksille.
- Älä oikosulje tuotteen liitäntöjä.
- Älä liitä laitteita, joiden kulutus on yli 2,1 A.
- Irrota muuntaja pistorasiasta silloin, kun sitä ei käytetä.
- Varmista, että laite on sammutettu ennen kuin se liitetään muuntajaan.

Varoitus!

- Väärä jännite tai napaisuus saattaa vahingoittaa liitettyä laitetta.
- Sammutta liitetty laite ennen liittimen liittämistä/irrottamista.
- Tarkasta napaisuus esim. yleismittarilla, mikäli olet epävarma!

Tuotekuvas

Sopii laitteille, jotka normaalisti toimivat tai ladataan USB-portin kautta, maksimikuormitus 2,1 A. Mukana 9 vaihdettavaa liittintä, mm. Micro-USB tyyppiä B (SmartPhone-/Androidipuhelimille), Mini-USB sekä puhelinliittimiä vanhemmille Nokian, Samsungin ja Sony Ericssonin malleille. Muuntajalla voidaan ladata myös iPod/iPad/iPhone, jos käytössä on alkuperäinen kaapeli. Energiaa säästävä tekniikka sammuttaa muuntajan kokonaan silloin, kun siihen ei ole kytketty laitetta.

Pakkauksen sisältö

- Muuntaja
- USB-kaapeli
- Yhdeksän liittintä mm. matkapuhelimen liittämiseksi.

Käyttö

1. Varmista, että liitettävän laitteen virrankulutus ei ole yli 2,1 A.
2. Liitä USB-kaapeli muuntajaan.
3. Kokeile, mikä liitin sopii laitteeseesi (kokeile ensin irrallisella liittimellä). Paina liitin kaapelin liitäntään.
4. Varmista, että liitin ja kaapelin liitin ovat painettu kunnolla kiinni.
5. Liitä latausliitin laitteeseen. Varmista ennen liittimen liittämistä, että virtaa tarvitseva laite on sammutettu.
6. Aseta muuntaja pistorasiaan, merkkivalo syttyy.
7. Laita liitetty laite päälle.

Huolto ja ylläpito

Irrota muuntaja pistorasiasta ennen puhdistusta. Käytä laitteen puhdistamiseen pehmeää ja hieman kostutettua liinaa. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita tai liuottimia.

Kierrättäminen

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Kysy tarkempia kierrätysohjeita kuntasi jätehuollon kautta.

Tekniset tiedot

Nimellisjännite Tulojännite: 100–240 V AC, 50/60 Hz
Lähtöjännite: 5 VDC, 2,1 A.

Kaapelin pituus 0,6 m

Netzteil mit USB-Ausgang

Art.Nr. 18-2697 Modell SMP-600A-1-UK
36-4862 SMP-600A-1

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

Sicherheit

- Reparaturen unbedingt qualifizierten Service-technikern überlassen.
- Das Gerät darf nicht demontiert oder anderweitig geändert werden.
- Das Gerät immer so aufstellen, dass es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten fallen kann.
- Das Produkt vor Stößen und Vibrationen schützen.
- Nicht den Ausgang des Produkts kurzschließen.
- Keine Produkte anschließen, die mehr als 2,1 A verbrauchen.
- Bei Nichtverwendung den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Darauf achten, dass der Stromverbraucher ausgeschaltet ist, bevor er an das Produkt angeschlossen wird.

Warnung:

- Falsche Spannung oder Polarität kann das angeschlossene Produkt beschädigen.
- Vor dem Einstecken/Abziehen des Ladekontakts das Produkt ausschalten.
- Bei der geringsten Unsicherheit die Polarität mit einem Instrument kontrollieren.

Produktbeschreibung

Geeignet für Geräte, die normalerweise über einen USB-Port geladen oder betrieben werden, maximale Belastung 2,1 A. Es sind 9 austauschbare Ladekontakte im Lieferumfang enthalten, unter anderem: Micro-USB Typ B (SmartPhone/Androidtelefone), Mini-USB, Kontakte für ältere Nokia-, Samsung-, und SonyEricsson-Telefone. Wenn das Originalkabel verwendet wird, kann das Netzteil zum Laden des iPod/iPhone genutzt werden. Energiesparende Technik, die die Stromversorgung zum Netzteil komplett unterbricht, wenn kein Verbraucher angeschlossen ist.

Lieferumfang

- Netzteil
- USB-Kabel
- 9 austauschbare Ladekontakte

Bedienung

1. Sicherstellen, dass der Stromverbrauch des Produkts, das angeschlossen werden soll, 2,1 A nicht übersteigt.
2. Das USB-Kabel an das Netzteil anschließen.
3. Ausprobieren, welcher Ladekontakt zu dem Produkt passt, das angeschlossen werden soll (Kontakt nicht am Kabel anschließen). Den Ladekontakt mit dem Kabelkontakt verbinden.
4. Sicherstellen, dass Lade- und Kabelkontakt fest verbunden sind.
5. Den Ladekontakt an den Verbraucher anschließen. Sicherstellen, dass dieser beim Anschluss des Ladekontakts ausgeschaltet ist.
6. Das Netzteil in die Steckdose stecken, die LED-Anzeige leuchtet.
7. Den Verbraucher einschalten.

Pflege und Wartung

Vor dem Reinigen das Netzteil aus der Steckdose ziehen. Zur Reinigung des Netzteils einen leicht befeuchteten Lappen benutzen. Keine Lösungsmittel oder starke Reinigungsmittel benutzen.

Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.

Technische Daten

Nennspannung	Primär: 100–240 V AC 50/60 Hz Sekundär: 5 V DC, 2,1 A
Kabellänge	0,6 m